



### Amendment 3 / Modification 3

- An online information session/workshop open to all potential bidders will be held on July 10th, 2019 from 1:00-3:00 p.m. EST. This session will provide detailed information on the Temporary Foreign Worker Program administrative data and the Canadian Employer-Employee Dynamics Database and discuss its potential for research/evaluation in the area of temporary foreign workers and the labour market. The objective of the information session is to provide researchers with sufficient information on the potential of the Database before drafting and submitting their proposals.

To participate, follow the link below at the scheduled date and time. If you are unable to attend the live session, a link to the recorded session will be posted on the Buy and Sell site.

<https://pwgsc-nh.webex.com/pwgsc-nh/j.php?MTID=md797b52b5e04ed95b1e6004bd1413faa>

<https://pwgsc-nh-fr.webex.com>

Meeting ID: 554 220 602

Teleconference (Canada/É.U.): 1-877-413-4790

Conference ID: ~~943-364-5~~ 558 440 900

- Une séance d'information ou un atelier en ligne ouvert à tous les éventuels soumissionnaires aura lieu le 10 juillet 2019, de 13 h à 15 h (heure avancée de l'Est). Cette séance vise à fournir des renseignements détaillés sur les données administratives du Programme des travailleurs étrangers temporaires et sur la Base de données canadienne sur la dynamique entre employeurs et employés et de discuter des possibilités de recherche ou d'évaluation dans le domaine des travailleurs étrangers temporaires et du marché du travail. L'objectif de la séance d'information est de fournir aux chercheurs des renseignements suffisants sur le potentiel de la base de données avant de rédiger et de soumettre leurs propositions.

Pour participer, suivez le lien ci-dessous à la date et à l'heure prévues. Si vous ne pouvez pas assister à la séance en direct, un lien vers la séance enregistrée sera affiché sur le site Web Achatsetventes.gc.ca.

<https://pwgsc-nh.webex.com/webappng/sites/pwgsc-nh/meeting/info/128890332513323882?MTID=md797b52b5e04ed95b1e6004bd1413faa>

<https://pwgsc-nh-fr.webex.com>

Numéro de la réunion : 554 220 602

Téléconférence (Canada/É.-U.) : 1-877-413-4790

Numéro de la conférence : ~~943-364-5~~ 558 440 900



## Amendment 2 / Modification 2

- An online information session/workshop open to all potential bidders will be held on July 10th, 2019 from 1:00 - 3:00 p.m. EST. This session will provide detailed information on the Temporary Foreign Worker Program administrative data and the Canadian Employer-Employee Dynamics Database and discuss its potential for research/evaluation in the area of temporary foreign workers and the labour market. The objective of the information session is to provide researchers with sufficient information on the potential of the Database before drafting and submitting their proposals.

To participate, follow the link below at the scheduled date and time. If you are unable to attend the live session, a link to the recorded session will be posted on the Buy and Sell site.

<https://pwgsc-nh.webex.com/pwgsc-nh/j.php?MTID=md797b52b5e04ed95b1e6004bd1413faa>

Meeting ID: 554 220 602

Teleconference (Canada/É.U.): 1-877-413-4790

Conference ID: 943 364 5

- Une séance d'information ou un atelier en ligne ouvert à tous les éventuels soumissionnaires aura lieu le 10 juillet 2019, de 13 h à 15 h (heure avancée de l'Est). Cette séance vise à fournir des renseignements détaillés sur les données administratives du Programme des travailleurs étrangers temporaires et sur la Base de données canadienne sur la dynamique entre employeurs et employés et de discuter des possibilités de recherche ou d'évaluation dans le domaine des travailleurs étrangers temporaires et du marché du travail. L'objectif de la séance d'information est de fournir aux chercheurs des renseignements suffisants sur le potentiel de la base de données avant de rédiger et de soumettre leurs propositions.

Pour participer, suivez le lien ci-dessous à la date et à l'heure prévues. Si vous ne pouvez pas assister à la séance en direct, un lien vers la séance enregistrée sera affiché sur le site Web Achatsetventes.gc.ca.

<https://pwgsc-nh.webex.com/webappng/sites/pwgsc-nh/meeting/info/128890332513323882?MTID=md797b52b5e04ed95b1e6004bd1413faa>

Numéro de la réunion : 554 220 602

Téléconférence (Canada/É.-U.) : 1-877-413-4790

Numéro de la conférence : 943 364 5



## Amendment 1 / Modification 1

### Process for Obtaining Access:

#### Delete:

The Canadian Centre for Data Development and Research operates entirely on a cost-recovery basis. Researchers wishing to access data must submit a research proposal and be able to cover all project costs. Once ESDC determines the successful proposals to this Statement of Work, ESDC will share the proposals with Statistics Canada on behalf of the researcher(s). ESDC is collaborating with Statistics Canada to simplify the access approval process for researchers who will enter a research contract with ESDC for this Statement of Work. Researchers will be responsible for the fees to access the data, as determined by Statistics Canada. For the purposes of the Centre's approval process, researchers will be considered affiliated with a federal government department and ESDC's review of the proposals will be considered the peer review required in applying for access.

#### Insert:

Once ESDC determines the successful proposals to this Statement of Work, ESDC will share the proposals with Statistics Canada on behalf of the researcher(s). ESDC is collaborating with Statistics Canada to simplify the access approval process for researchers who will enter a research contract with ESDC for this Statement of Work. For the purposes of the Centre's approval process, researchers will be considered affiliated with a federal government department and ESDC's review of the proposals will be considered the peer review required in applying for access.

### Processus d'obtention de l'accès :

#### Supprimer :

Le Centre canadien d'élaboration de données et de recherche économique fonctionne entièrement selon le principe du recouvrement des coûts. Les chercheurs qui souhaitent avoir accès aux données doivent soumettre une proposition de recherche et être en mesure de couvrir tous les coûts du projet. Une fois qu'EDSC aura déterminé les propositions retenues pour cet énoncé des travaux, EDSC les communiquera à Statistique Canada au nom du ou des chercheurs. EDSC collabore avec Statistique Canada afin de simplifier le processus d'approbation de l'accès pour les chercheurs qui passeront un contrat de recherche avec EDSC pour cet énoncé des travaux. Les chercheurs seront responsables des frais d'accès aux données, tels que déterminés par Statistique Canada. Aux fins du processus d'approbation du Centre, les chercheurs seront considérés comme affiliés à un ministère fédéral et l'examen des propositions par EDSC sera considéré comme l'examen par les pairs requis pour demander l'accès.

#### Insérer :

Une fois qu'EDSC aura déterminé les propositions retenues pour cet énoncé des travaux, EDSC les communiquera à Statistique Canada au nom du ou des chercheurs. EDSC collabore avec Statistique Canada afin de simplifier le processus d'approbation de l'accès pour les chercheurs qui passeront un contrat de recherche avec EDSC pour cet énoncé des travaux. Aux fins du processus d'approbation du Centre, les chercheurs seront considérés comme affiliés à un ministère fédéral et l'examen des propositions par EDSC sera considéré comme l'examen par les pairs requis pour demander l'accès.